

# Protocol sur les atteintes à la vie privée

DATE DE PUBLICATION : Septembre 2013

DATE DE RÉVISION : S.O.



## APPLICATION

1. Le présent document est une ordonnance qui s'applique aux membres des Forces armées canadiennes et une directive qui s'applique aux employés du ministère de la Défense nationale (MDN) ainsi qu'au Personnel des fonds non publics (FNP), Forces canadiennes (FC) qui sont responsables de l'administration et de la prestation des activités, services et programmes des Biens non publics (BNP).
2. Il est entendu que ces derniers comprennent tous les BNP dévolus aux commandants d'unités, à d'autres éléments et au chef d'état-major de la défense (CEMD) en vertu des articles 38 à 41 de la *Loi sur la défense nationale*; toutes les activités du Personnel des FNP, FC, et l'ensemble des services et programmes des BNP, y compris les fonctions de diversification des modes de prestation des services qu'ils sont tenus d'exécuter et d'administrer dans le cadre de responsabilisation des BNP.

## AUTORITÉ APPROBATRICE

3. Ce protocole est publié avec l'autorisation du directeur général – Services de bien-être et moral (DGSBM) en sa qualité de directeur général des BNP et chef de la direction (CDir) du Personnel des FNP, FC.

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS

4. Les demandes de renseignements doivent être adressées au gestionnaire national du Programme d'accès à l'information et de protection des renseignements personnels (GN AIPRP) des Services de bien-être et moral des Forces canadiennes (SBMFC).

## DÉFINITIONS

5. Voir l'annexe A : Définitions.

## OBJECTIF DE LA POLITIQUE

6. La direction des SBMFC et le personnel à tous les niveaux doivent prendre toutes les mesures nécessaires pour s'assurer que la protection des renseignements personnels est une priorité élevée et atténuer le risque d'atteinte à la vie privée dans la mesure du possible. Sans une intervention rapide et appropriée à toute atteinte présumée ou réelle à la vie privée, l'organisation des SBMFC s'expose à des risques d'atteinte à sa réputation et de compromission des renseignements personnels.

## PROCÉDURES

7. Voir l'annexe B : Mesures à prendre en cas d'atteinte à la vie privée.

## SURVEILLANCE ET CONSÉQUENCES

8. La surveillance et les conséquences définies dans la Politique sur les pratiques relatives à la vie privée des SBMFC s'appliquent au présent protocole.

## RÉFÉRENCES

Lois et règlements :

- a. *Loi sur la protection des renseignements personnels*
- b. *Règlement sur la protection des renseignements personnels*

Publications du Conseil du Trésor :

- a. Politique sur la sécurité du gouvernement
- b. Politique sur la protection de la vie privée
- c. Directive sur les pratiques relatives à la protection de la vie privée
- d. Lignes directrices sur les atteintes à la vie privée

Politiques des SBMFC :

- a. Politique sur le programme d'accès à l'information et de protection des renseignements personnels (AIPRP)
- b. Politique sur les pratiques relatives à la protection de la vie privée
- c. Ordonnances relatives à la sécurité

## ANNEXES

Annexe A : Définitions

Annexe B : Procédures d'intervention d'atteinte à la vie privée

## ANNEXE A : DÉFINITIONS

**Compromission** : Divulgarion, destruction, suppression, modification, utilisation ou interruption non autorisées de biens ou de renseignements, ou accès non autorisé à des renseignements.

**Divulgarion** : Communication de renseignements personnels par une méthode quelconque (c'est-à-dire la transmission, la présentation d'une copie ou l'examen d'un document) à toute entité ou personne.

**Besoin de connaître** : Restriction de l'accès aux renseignements protégés ou classifiés aux personnes qui ont besoin d'accéder aux renseignements et de connaître ceux-ci pour exécuter leurs tâches.

**Biens non publics** : Les BNP sont définis à l'article 2 de la *Loi sur la défense nationale* (LDN) et comprennent tous les fonds et biens reçus pour les organismes des BNP ou administrés par eux ou par leur entremise, ainsi que tous les fonds et biens donnés aux membres des FAC ou par eux-mêmes pour leur bénéfice et leur bien-être collectifs.

**Renseignements personnels** : Renseignements, quels que soient leur forme et leurs supports, concernant un individu identifiable, tel que défini à l'article 3 de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*. Par exemple, les renseignements relatifs à la race, la nationalité, l'origine ethnique, la religion, l'âge, l'état civil, l'adresse ou les études, ainsi que les antécédents médicaux, criminels, financiers ou d'emploi d'un individu. Les renseignements personnels comprennent aussi un numéro ou un symbole d'identification, comme le numéro d'assurance social, attribué à un individu.

**Vie privée** : Droit d'un individu à son intimité et à être protégé contre toute intrusion injustifiée. Il s'agit aussi du droit d'une personne de garder le contrôle de ses renseignements personnels et de savoir à quelles fins ils sont utilisés, divulgués et où ils sont conservés.

**Atteinte à la vie privée** : Création, collecte, utilisation, divulgation, conservation ou retrait inappropriée ou non autorisée de renseignements personnels, ou accès inapproprié ou non autorisé à de tels renseignements. Une atteinte à la vie privée peut survenir au sein d'une institution ou à l'extérieur, et être le résultat d'erreurs de bonne foi ou d'actes malveillants commis par des employés, des tiers, des partenaires ou des intrus.

**Renseignement ou bien protégé** : Renseignement pouvant être visé par une exemption ou une disposition d'exclusion de la *Loi sur l'accès à l'information* ou de la *Loi sur la protection des renseignements personnels* parce que l'on peut raisonnablement s'attendre à ce que sa divulgation compromette l'intérêt non national.

**Atteinte substantielle à la vie privée** : Atteinte à la vie privée qui concerne des renseignements personnels de nature délicate dont il serait raisonnable de penser qu'elle pourrait causer un dommage ou un préjudice grave à une personne ou qu'elle touche un grand nombre de personnes.

**Risque** : Incertitude que peut engendrer l'exposition à des événements ou résultats non désirés. Il s'agit de l'expression de la probabilité et de l'incidence d'un événement susceptible de nuire à la réalisation des objectifs d'une organisation. La formule classique utilisée pour quantifier le risque combine l'importance des dommages et la probabilité, comme suit :  $\text{risque} = \text{probabilité} \times \text{répercussions}$ .

**Accès non autorisé** : Accès à des renseignements par une personne qui n'a pas fait l'objet d'une enquête de sécurité ou qui n'a pas un besoin de connaître.

**Divulgarion non autorisée** : Divulgarion interdite par la loi ou par des règlements, des directives ou des politiques ministériels ou gouvernementaux.

**Incertitude** : État, partiel ou total, du manque d'information nécessaire à la compréhension ou à la connaissance d'un événement, de ses conséquences ou de la probabilité qu'il se produise.

# ANNEXE B : MESURES À PRENDRE EN CAS D'ATTEINTE À LA VIE PRIVÉE

## ÉTAPE 1 : DÉCOUVERTE ET SIGNALEMENT

*Avis : Dès qu'une atteinte à la vie privée réelle ou présumée est découverte, il faut prendre des mesures immédiates la réprimer et la signaler. On peut signaler une atteinte à la vie privée de différentes façons, mais on peut d'abord la déclarer par le biais d'une communication verbale. Il faut ensuite suspendre le processus ou l'activité qui est à l'origine de l'atteinte réelle ou présumée à la vie privée. Dans la mesure du possible, il faudrait réprimer et signaler simultanément l'atteinte à la vie privée.*

Bureau de première responsabilité (BPR)

**1.1. Réprimer et confiner immédiatement l'atteinte à la vie privée**, puis protéger les documents, les systèmes ou les sites Web compromis afin de prévenir tout autre vol ou toute autre perte, utilisation, divulgation, copie, modification ou élimination non autorisées de renseignements personnels, ou tout autre accès non autorisé à ceux-ci. Les stratégies de confinement proposées figurent à la **Liste de vérification en cas d'atteinte à la vie privée** (voir l'appendice 1 de l'annexe B).

**1.2. Signaler sans tarder l'atteinte à la vie privée** au gestionnaire national du programme d'accès à l'information et de protection des renseignements personnels (GN AIPRP), c.-à-d. dans un délai de 24 heures (1 jour ouvrable) après avoir été informé de toute atteinte à la vie privée réelle ou présumée.

Le signalement peut être effectué verbalement. Il faut ensuite remplir la **Partie 1 du Rapport d'atteinte à la vie privée et d'évaluation des risques** (voir l'appendice 2 de l'annexe B) et le transmettre par courriel à **ATIP.AIPRP@sbmfc.com** en tâchant d'y inclure les éléments suivants dans la mesure du possible :

- date à laquelle l'atteinte à la vie privée a été découverte et façon dont elle a été découverte;
- description de l'incident, dont la date et le lieu où il s'est produit;
- cause (si elle est connue);
- personnes/parties présumées avoir commis l'atteinte ou susceptibles d'avoir participé à l'atteinte (à l'interne ou à l'externe);
- description des données compromises;
- nombre de personnes touchées par l'atteinte à la vie privée;
- mesures prises pour réprimer ou confiner l'atteinte à la vie privée;
- résultats de la tentative de récupération des renseignements;
  
- vulnérabilité des Services de bien-être et moral des Forces

canadiennes (SBMFC) et des personnes touchées;

- personnes avisées;
- mesures prises ou envisagées pour prévenir la récurrence;
- questions de sécurité étudiées; et,
- tout autre renseignement pertinent.

La **Liste de vérification en cas d'atteinte à la vie privée** peut servir à documenter l'atteinte à la vie privée, mais il ne faut **pas attendre** d'avoir recueilli tous les renseignements demandés ci-dessus pour signaler l'atteinte à la vie privée.

**Rappel** : Dans la mesure du possible, il faut effectuer simultanément les étapes suivantes : réprimer et confiner l'atteinte à la vie privée, recueillir les renseignements pertinents et la signaler.

GN AIPRP

**1.3.** Consigner l'atteinte possible à la vie privée, entreprendre un examen administratif de l'incident et informer le superviseur de la sécurité de l'unité (SSU) des SBMFC du manquement possible à la sécurité.

**1.4.** Informer immédiatement le vice-président des services généraux (VP SG) des SBMFC si l'atteinte à la vie privée est considérée comme « substantielle ». Voir l'annexe A : Définitions.

**1.5.** Au besoin, et selon le nombre de personnes touchées, informer le coordonnateur de l'AIPRP d'une autre institution fédérale, p. ex. la Défense nationale, Recherches et développement pour la défense Canada, Anciens Combattants Canada, Construction de défense Canada, la Gendarmerie royale du Canada.

VP SG

**1.6.** Informer en temps opportun le directeur général des Services de bien-être et morale (DGSBM) de toute atteinte à la vie privée « substantielle » présumée et du moment auquel l'information sera transmise au Commissariat à la protection de la vie privée (CPVP), au Secrétariat du Conseil du Trésor (SCT) et aux personnes touchées.

**Mise en garde** : Au moment de prendre les mesures qui s'imposent en cas d'une atteinte à la vie privée, il faut prendre garde d'éviter toute démarche qui pourrait aggraver l'atteinte à la vie privée actuelle ou en créer une nouvelle (p. ex. divulgation de nouveaux renseignements personnels).

## ÉTAPE 2 : ÉVALUATION COMPLÈTE

GN AIPRP	<p><b>2.1.</b> En collaboration avec le BPR et le SSU, s'il y a lieu, évaluer les risques possibles pour les personnes touchées et les SBMFC. Le <b>Rapport d'atteinte à la vie privée et d'évaluation des risques</b> est un outil essentiel pour évaluer le niveau de risque de tous les éventuels incidents d'atteinte à la vie privée.</p>
GN AIPRP	<p><b>2.2.</b> En collaboration avec le SSU, déterminer les mesures correctives et préventives et les recommander au BPR, décider notamment s'il faut aviser ou non les personnes touchées et le CPVP.</p>
SSU	<p><b>2.3.</b> Lancer une enquête sur les atteintes possibles à la vie privée présentant un risque moyen à élevé, et rendre compte des conclusions au VP SG et au GN AIPRP.</p>
VP SG	<p><b>2.4.</b> Mettre sur pied une <b>équipe d'intervention en cas d'atteinte à la vie privée</b> dans l'éventualité d'atteinte substantielle à la vie privée considérée comme <b>importante</b> ou <b>grave</b>, conformément au <b>Rapport d'atteinte à la vie privée et d'évaluation des risques</b>, afin de s'assurer que l'organisation adopte une approche coordonnée relativement à la communication de renseignements au DGBSM, à savoir des conseils stratégiques sur la prise de décisions face aux prochaines étapes à suivre (notification, etc.). L'équipe sera composée des membres suivants :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• le VP SG;</li><li>• le chef des service d'information;</li><li>• le chef de division du BPR;</li><li>• le GN AIPRP;</li><li>• le superviseur de la sécurité de l'unité (SSU); et,</li><li>• le directeur des communications et du marketing ainsi que le conseiller juridiques des FC, au besoin.</li></ul>
BPR	<p><b>2.5.</b> Si l'atteinte à la vie privée devient un sujet d'intérêt public ou est susceptible de le devenir, en informer le directeur des communications et du marketing à la suite d'une consultation avec le VP SG afin d'évaluer le besoin de préparer des produits de communication pour répondre aux questions du public, des médias, etc. Cependant, il ne faut pas divulguer de renseignements personnels au directeur des communications et du marketing puisqu'il n'existe aucun besoin de connaître.</p>

## ÉTAPE 3 : AVIS

SSU	<p><b>3.1.</b> Déterminer s'il est nécessaire de retarder la notification afin d'éviter de compromettre toute enquête possible (interne ou externe menée auprès des organismes d'application de la loi), et en informer le GN AIPRP et le BPR.</p>
GN AIPRP	<p><b>3.2.</b> Prendre en considération les facteurs suivants lorsqu'il décide ou non d'informer le CPVP et le SCT de l'atteinte à la vie privée :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• les renseignements personnels en question sont sensibles;</li><li>• il existe un risque de vol d'identité ou d'autre préjudice, notamment la souffrance ou la perte de réputation;</li><li>• l'atteinte à la vie privée touche un grand nombre de personnes;</li><li>• la tentative pour récupérer la totalité de l'information a échoué;</li><li>• l'organisation a besoin d'aide pour gérer l'atteinte à la vie privée;</li><li>• l'atteinte à la vie privée découle d'un problème systémique ou une atteinte semblable s'est déjà produite.</li></ul> <p><b>3.3.</b> Aviser le CPVP et le SCT en cas d'atteinte « substantielle » à la vie privée en suivant le <u>modèle de rapport sur les atteintes en vertu de la Loi sur la protection des renseignements personnels</u> du CPVP.</p> <p><b>Seul le GN AIPRP assure la liaison entre les BNP et le CPVP.</b></p>
BPR (directeur ou niveau supérieur)	<p><b>3.4. Aviser toutes les personnes touchées</b> en cas d'atteinte à la vie privée à faible risque au moyen d'une lettre (envoi prioritaire recommandé) dans un délai de 10 jours ouvrables si leurs renseignements personnels ont été ou peuvent avoir été compromis à la suite d'un vol, d'une perte ou d'une divulgation non autorisée. La notification aux personnes touchées devrait inclure l'information suivante :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• une description générale de l'incident, y compris la date et l'heure;</li><li>• la source de l'atteinte à la vie privée (qu'il s'agisse des SBMFC, d'un entrepreneur ou d'une partie à une entente d'échange de renseignements). Ne pas inclure le nom ou d'autres renseignements personnels des personnes qui pourraient avoir causé l'atteinte;</li><li>• une liste des renseignements personnels qui ont été ou qui pourraient avoir été compromis;</li><li>• les mesures prises ou envisagées pour récupérer les renseignements personnels, confiner l'atteinte à la vie privée et</li></ul>

empêcher que l'atteinte se reproduise, et les délais dans lesquels les mesures d'atténuation seront mises en œuvre, si elles ne sont pas déjà en cours;

- des conseils sur les moyens d'atténuer les risques de vol d'identité ou sur les mesures à prendre lorsque les renseignements personnels ont été compromis (p. ex. numéro d'assurance sociale);
- le nom et les coordonnées d'un représentant du BPR à qui l'individu peut s'adresser pour discuter de la question ou pour obtenir de l'aide; et
- une mention précisant qu'on a informé le GN AIPRP, le SSU et le CPVP, le cas échéant, de la nature de l'atteinte à la vie privée et que la personne a le droit de porter plainte au CPVP en vertu de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*.

VP SG

**3.5.** Pour ce qui est des incidents d'atteinte à la vie privée à risque moyen à élevé, la décision d'aviser les personnes touchées incombe au VP SG, en consultation avec le BPR, le GN AIPRP et le SSU, au besoin.

GN AIPRP

**3.6. Tenir les personnes touchées au courant** des progrès de l'enquête et du règlement des questions en suspens, au besoin.

**Avis :** *Au moment de la notification, il convient de veiller à ne pas alarmer inutilement les personnes visées par l'atteinte à la vie privée, particulièrement lorsque l'institution soupçonne, mais ne peut pas confirmer que certaines personnes pourraient avoir été touchées.*

## ÉTAPE 4 : ATTÉNUATION ET MESURES CORRECTIVES

GN AIPRP et SSU

**4.1.** Collaborer avec le BPR et d'autres intervenants ministériels, au besoin, afin de recommander des mesures correctives dans le but de résoudre tout problème ciblé dans le **Rapport d'atteinte à la vie privée et d'évaluation des risques**, notamment :

- la formation et la sensibilisation;
- un examen des politiques et des procédures internes;
- des améliorations à l'infrastructure, aux processus, aux systèmes;
- des vérifications de suivi.



BPR  
(directeur ou  
niveau supérieur)

**4.2. Définir d'autres mesures correctives** en collaboration avec d'autres secteurs comme les relations de travail, la GI/TI ou le SSU, en fonction de la gravité de l'atteinte à la vie privée et des facteurs atténuants ou aggravants. Les conséquences devraient être déterminées au cas par cas.

**4.3. Rédiger un plan d'action** pour donner suite aux recommandations et s'assurer que les mesures recommandées sont mises en œuvre. Ce plan doit comprendre des mesures de suivi et des responsabilités établies par ordre de priorité et selon un calendrier. Ne pas inclure dans le plan d'action des mesures disciplinaires qui auraient été prises ou qu'on prévoit prendre envers un employé suite à une atteinte à la vie privée car ce sont des renseignements personnels protégés.

GN AIPRP

**4.4.** Effectuer un suivi auprès du BPR afin de s'assurer qu'un plan est élaboré et mis en œuvre pour atténuer les risques ciblés durant l'enquête.

VP SG

**4.5.** Présenter un aperçu général de la mise en œuvre de tous les plans d'action en cas d'atteinte à la vie privée au conseil de la haute direction des SBMFC sur une base annuelle.